



**Asamblea General  
Consejo de Seguridad**

Distr.  
GENERAL

A/40/240  
S/17109

17 abril 1985

ESPAÑOL

ORIGINAL: INGLÉS

**ASAMBLEA GENERAL**

Cuadragésimo período de sesiones  
Temas 72, 73, 132, 133 y 138 de la  
lista preliminar\*

**EXAMEN DE LA APLICACION DE LA DECLARACION  
SOBRE EL FORTALECIMIENTO DE LA SEGURIDAD  
INTERNACIONAL**

**APLICACION DE LAS DISPOSICIONES DE SEGURIDAD  
COLECTIVA DE LA CARTA DE LAS NACIONES  
UNIDAS PARA EL MANTENIMIENTO DE LA PAZ Y  
LA SEGURIDAD INTERNACIONALES**

**DESARROLLO Y FORTALECIMIENTO DE LA BUENA  
VECINDAD ENTRE ESTADOS**

**ARREGLO PACIFICO DE CONTROVERSIAS ENTRE ESTADOS**

**INFORME DEL COMITE AD HOC PARA LA ELABORACION  
DE UNA CONVENCION INTERNACIONAL CONTRA EL  
RECLUTAMIENTO, LA UTILIZACION, LA FINANCIACION  
Y EL ENTRENAMIENTO DE MERCENARIOS**

**CONSEJO DE SEGURIDAD  
Cuadragésimo año**

Carta de fecha 15 de abril de 1985 dirigida al Secretario General por  
el Representante Permanente del Afganistán ante las Naciones Unidas

Tengo el honor de informarle de que a las 13.30 horas del 14 de abril de 1985 se solicitó la presencia del Encargado de Negocios de la Embajada del Pakistán en Kabul en el Ministerio de Relaciones Exteriores de la República Democrática del Afganistán y el Director del Primer Departamento Político señaló a su atención lo siguiente:

Según la información recibida de las autoridades pertinentes de la República Democrática del Afganistán, a las 9.06 horas (hora local) del 12 de abril de 1985, un avión pakistaní, que volaba a una altura de 3.500 m con una velocidad de aproximadamente 700 km por hora efectuó una penetración de 15 km en el espacio aéreo de la República Democrática del Afganistán, en la región de Torkham, provincia de Nengrahar, y tras volar durante seis minutos abandonó el espacio aéreo del Afganistán y continuó su vuelo hacia Peshawar.

\* A/40/50 y Corr.1.

A/40/240  
S/17109  
Español  
Página 2

El Gobierno de la República Democrática del Afganistán condena enérgicamente esta agresión de las fuerzas militares pakistaníes y presenta una viva protesta al Gobierno del Pakistán. Se señala también que las autoridades militaristas pakistaníes deben poner término inmediatamente a tales actos de agresión y provocación, sin lo cual la responsabilidad de sus peligrosas y graves consecuencias recaerá sobre el Gobierno militarista del Pakistán.

Tengo el honor de pedir a Vuestra Excelencia que haga distribuir esta carta como documento de la Asamblea General, en relación con los temas 72, 73, 132, 133 y 138 de la lista preliminar, y del Consejo de Seguridad.

(Firmado) M. Farid ZARIF  
Embajador  
Representante Permanente

